

Citación: BDHespV.16.01, consulta: 25-01-2026

Ref. Hesperia: V.16.01

CABECERA			
REF. MLH:	F.21.01	YACIMIENTO:	Enguera
MUNICIPIO:	Enguera	PROVINCIA:	Valencia
N. INV.:	Colección particular	OBJETO:	P
TIPO YAC.:	INDETERMINADO		
GENERALIDADES			
MATERIAL:	PLOMO	SOPORTE:	LAMINA/PLANCHA
FORMA:	Rectangular	TÉCNICA:	INCISION
DIRECCIÓN	DEXTROGIRA	NÚM.	2
ESCRITURA:		INSCRIPCIONES:	
TIPO EPÍGRAFE:	INDET.	DIMENSIONES	17 x 4,5 x 1
		OBJETO:	
DIMENSIONES	A: 70 x 29-35 mm	NÚM. LÍNEAS:	A:10; B: 2
INSCRIPCIÓN:			
H. MÁX. LETRA:	A: 6; B: 4	H. MÍN. LETRA:	A: 4
CONSERV. EPG:	Completa	CONS. ARQ:	B
RESPONS EPIGR:	IPL	REVISORES:	AAD, ALF, ISC, JFJ
RESPONS ARQUEOL.:	MGM		
TEXTO Y APARATO CRÍTICO			
TEXTO:	<p>A:</p> <p>begojildun:</p> <p>soribeis:</p> <p>urǵaǵailur:</p> <p>leitigeildun:</p> <p>igoǵiskeǵ:5</p> <p>otoiltir:</p> <p>selkiškeǵ:</p> <p>otokeiltir:</p> <p>iskeildun:</p> <p>selgimilun:10</p> <p>B:</p> <p>IIIIIIIIIIIIIIIIIIII</p> <p>baisedarē</p>		
APARATO CRÍTICO:	<p>ildun, iltun Untermann</p> <p>leitigeildun, tueitikeiltun Untermann</p> <p>selgimilun, selgimiltun Untermann</p> <p>baisedati, baisedati Untermann</p>		
EPIGRAFÍA Y PALEOGRAFÍA			
FTE. LEC.:	MLH + Ferrer	SEPARADORES:	DOS PUNTOS
NÚM. TEXTOS:	2	LENGUA:	IBERICO
SIGNARIO:	LEVANTINO	METROLOGÍA:	EXISTE
OBSERV.	<p>Lámina de plomo rectangular inscrita por ambas caras. Las líneas de texto, a diferencia de lo más habitual, no se disponen paralelamente al lado largo del plomo sino del corto. En uno de sus extremos hay un orificio circular.</p> <p>El texto de la cara B se ubica en un extremo de la lámina y se distribuye en dos líneas. La primera se compone de 22 trazos verticales, aunque según señala Untermann los tres últimos están unidos por sus bases mediante un trazo horizontal. En el segundo renglón aparece el término baisetatie, de</p>		
EPIGRÁFICAS:			



	<p>interpretación incierta: Fletcher 1984a lo clasifica como nombre personal, pero Untermann, aunque reconoce el formante onomástico baise (MLH III-1, § 7.21), no excluye que sea un apelativo. Con la corrección de lectura de Ferrer (2024), baisedar encaja mejor como nombre de persona formado por baise y dar, sufijado con el morfo de dativo -e.</p> <p>El texto de la cara B se ubica dentro de un rectángulo delimitado por tres líneas incisas. Recoge una lista de diez nombres personales, las segmentaciones más plausibles son: bego(i)-ildun (quizá begon-ildun, MLH III-1, § 7.29 y 62), sor-ibeis (MLH III-1, § 7.108 y 58), urğa-ř-ailur (MLH III-1, § 7.140 y 3), leiti-ge-ildun (o quizás lei-tige-ildun MLH III-1, § 7.130 y 62), igor-iskeř (MLH III-1, § 7.60 y 64), oto-ildir (MLH III-1, § 7.61), selgi-(i)skeř (MLH III-1, § 7.101 y 64), oto-ke-ildir (MLH III-1, § 7.61), iske-ildun (MLH III-1, § 7.64 y 62) y selgi-m-ilun (MLH III-1, § 7.101 y 62).</p>
OBSERV. PALEOGRÁFICAS:	<p>Rodríguez Ramos apoya la datación de la inscripción en la presencia de las variantes gráficas be⁵, ś³ y ke².</p> <p>Destaca el uso de variantes marcadas y sencillas de ki, aunque es un texto con muchas incoherencias quizás perteneciente a una fase intermedia previa al abandono total del sistema (Ferrer i Jané 2005, nota 56).</p> <p>En la última corrección de lectura (Ferrer 2024), se ha identificado una dualidad explícita del signo ke, que presenta la variante de medio trazo en leitigeildun y la de trazo completo en iskeř de forma coherente. Además los dos iltun incoherentes que supuestamente aparecían con la variante compleja desaparecen, uno es en realidad u, selgimilun, mientras que el otro, tueiti, es en realidad leiti. Así pues, el número de incoherencias se ha reducido considerablemente.</p>
CONTEXTO ARQUEOLÓGICO	
FECHA HALLAZGO:	Desconocida
CIRCUNSTANCIAS HALLAZGO:	DESCONOCIDO
DATACIÓN:	Rodríguez Ramos: 210-180 a.C.
CRIT. DAT.:	Sin contexto arqueológico. Rodríguez Ramos (2004, 212): criterios paleográficos.
CONTEXTO HALLAZGO:	Hallada enrollada entre las piedras de un barranco, en la localidad de Enguera, sin que se conozcan más pormenores sobre su descubrimiento (Fletcher 1984a, 404).
OBSERVACIONES ARQUEOL.:	Plomo escrito por ambas caras. Dibujo y Foto: Fletcher 1984a.
BIBLIOGRAFÍA	
ED. PRINCEPS:	Fletcher 1984a
BIBL. FILOL.:	Untermann 2001a, 622; Rodríguez Ramos (Tesis doctoral); Ferrer i Jané 2024e;
BIBL. ARQUEOL.:	Fletcher 1984a
ILUSTRACIONES	



Créditos: Fletcher 1984a

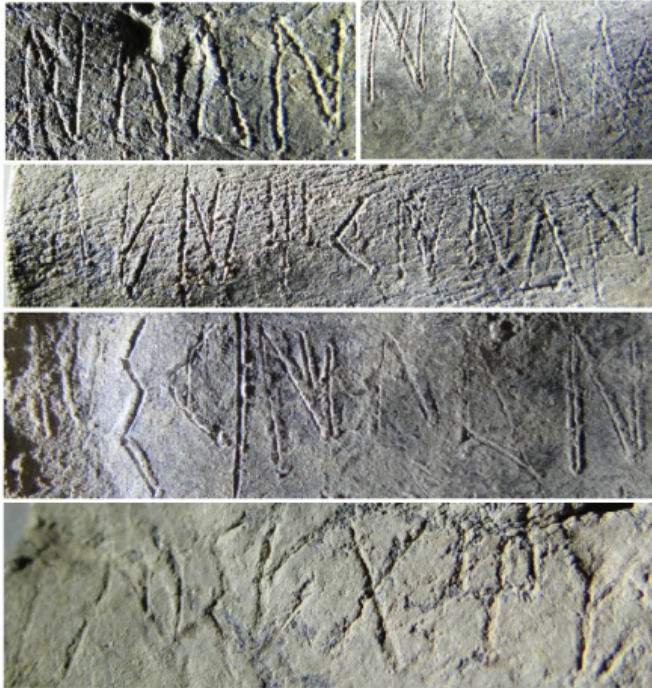


Fig. 20.- Plom d'Énguera: *begonildun*, *selgirnilun*, *leitigeildun*, *iskeildun*
i *baisedaf*

Créditos: Fletcher 1984a



Créditos: Fletcher 1984a